

OLOMOUC



VÝROČNÍ ZPRÁVA | ANNUAL REPORT | 2015

Statutární město Olomouc | The Statutory City of Olomouc

Úvodní slovo primátora

A Few Words of Introduction from the Mayor



Vážení přátelé,

zpráva, kterou právě držíte v rukou, obsahuje objektivní přehled veškerých dostupných informací a údajů o hospodaření, příspěvcích a uskutečněných investičních akcích statutárního města Olomouc. Výroční zpráva je základní informací o ekonomické kondici města a současně je také jednou z jeho podstatných vizitek.

Je zřejmé, že Olomouc není jen historickou metropolí, v níž se pojí tisíc let dějin s životem současnosti stotisícového města, ale také značně rozsáhlým a složitým ekonomickým subjektem, který vlastní majetek v řádu několika miliard korun. Vedení města každým rokem hospodaří s rozpočtem, jehož výše se pohybuje okolo dvou miliard korun. Je tedy zcela přirozené, že hospodaření s takovým majetkem a takovými prostředky vyžaduje důslednou veřejnou kontrolu.

Posláním této každoročně připravované výroční zprávy je právě taková kontrola a seznámení občanů města, úřadů, institucí a dalších partnerů s hospodařením a ekonomickou situací Olomouce.

Dnes předkládáme veřejnosti novou výroční zprávu za rok 2015 s přesvědčením, že i touto zcela transparentní formou přispívá současná reprezentace Olomouce k objektivnímu a pravdivému obrazu ekonomiky města.

Dear friends,

The report you are right now holding in your hands contains objective summary of all the available information and data concerning money management, contributions and performed investment projects of the Statutory City of Olomouc. The annual report is basic information regarding economic condition of the city and also is one of its substantial presentations.

It is apparent that Olomouc, with hundred thousand of inhabitants, is not only a historical metropolis, where thousands of years are connected with the current present day of the city. It is also significantly large and complex economical subject, which owns assets worth several billion Czech crowns. Every year the city administrators manage the budget worth about two billion crowns. Therefore, it is natural that managing such assets with such funds requires punctual public inspection. The purpose of this annual report is such inspection and to present the money management and economic situation of Olomouc to the city inhabitants, city authorities, institutions and to other partners.

Today we present to the public a new annual report for the year 2015. We are convinced that this fully transparent presentation contributes the current representation of Olomouc to objective and realistic image of the city economics.

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Antonín Staněk".

doc. Mgr. Antonín Staněk, Ph.D. | primátor statutárního města Olomouce | Mayor of the Statutory City of Olomouc

Členové Zastupitelstva města Olomouce – volební období 2014–2018

Members of the Olomouc City Assembly – Electoral Term 2014–2018



- Mgr. Pavel Bednářík
- Miroslav Behro
- Danuše Boková
- MUDr. Milan Brázdil
- Ing. Jaromír Czmero
- Mgr. Radek Čapka
- Bc. Filip Červinka
- Petr Čulík
- Mgr. Miroslava Ferancová
- Mgr. Milan Feranec
- Ing. arch. Michal Giacintov
- Ing. arch. Pavel Grasse
- RNDr. Jan Holpuch, Ph.D.
- RNDr. Aleš Jakubec, Ph.D.
- Ivana Kalodová
- Mgr. Dominika Kovaříková
- Mgr. Michal Krejčí
- Ing. Jiří Kropáč
- Jaromír Lošťák
- Mgr. Eva Machová
- JUDr. Martin Major, MBA
- Ing. Miroslav Marek
- MUDr. Ivo Mareš, MBA
- Ing. František Mikeš
- prof. MUDr. Čestmír Neoral, CSc.
- Ing. arch. Tomáš Pejpek
- Mgr. Matouš Pelikán
- Bc. Miroslav Petřík
- Ivana Plíhalová
- Mgr. Bc. Petra Prchalová
- MVDr. Petr Procházka
- Mgr. Martin Přerovský
- PaedDr. Miroslav Skácel
- Jaroslav Spáčil
- doc. Mgr. Antonín Staněk, Ph.D.
- RNDr. Ladislav Šnevajs
- Ing. Anna Taclová
- Mgr. Miloslav Tichý
- PhDr. Pavel Urbášek
- Magdaléna Vanečková
- Ing. Ivo Vlach
- Jitka Weiermüllerová
- PhDr. Jiří Zima
- Mgr. Filip Žáček
- Mgr. Miroslav Žbánek, MPA

Rada města Olomouce k 31. 12. 2015

Olomouc Municipal Council as of 31/12/2015



Dlouhodobě uvolnění členové | Long-term released members

Primátor statutárního města Olomouce | Mayor of the Statutory City of Olomouc

- doc. Mgr. Antonín Staněk, Ph.D.

Náměstci primátora | Deputy Mayors

- JUDr. Martin Major, MBA
- RNDr. Ladislav Šnevajs
- RNDr. Aleš Jakubec, Ph.D.
- PhDr. Pavel Urbášek
- Mgr. Filip Žáček

Neuvolnění členové | Non-released members

- prof. MUDr. Čestmír Neoral, CSc.
- Ing. Anna Taclová
- Bc. Miroslav Petřík
- Ing. arch. Michal Giacintov
- Ing. Jaromír Czmero

Vedení statutárního města Olomouce a kompetence náměstků k 31. 12. 2015

Administration of the Statutory City of Olomouc and Competence of Deputy Mayors as of 31/12/2015



Primátor statutárního města Olomouce
Mayor of the Statutory City of Olomouc

doc. Mgr. Antonín Staněk, Ph.D.

zastupování statutárního města Olomouce navenek | representation of the Statutory City of Olomouc

odbor kancelář primátora | Office of the Mayor

odbor dopravy | Department of Transport

odbor interního auditu a kontroly | Department of Internal Audits and Inspections

Městská policie Olomouc | Olomouc Municipal Police

Dopravní podnik města Olomouce, a.s.

Technické služby města Olomouce, a.s.



Interiér radnice – expozice orloje | Town Hall Interior – Astronomical Clock Exhibition

Náměstci primátora | Deputy Mayors



JUDr. Martin Major, MBA
 odbor ekonomický | Department of Economics
 odbor ochrany | Department of Security
 AQUAPARK OLOMOUC, a. s.
 SK Sigma Olomouc, a. s.



RNDr. Ladislav Šnevajs
 odbor evropských projektů | Department of European Union Projects
 odbor sociálních věcí | Department of Social Affairs
 bytová politika | Housing Policy | městská památková rezervace | Urban Conservation Area
 Hřbitovy města Olomouce | Cemeteries of the City of Olomouc | Správa nemovitostí Olomouc, a. s.
 Bytové družstvo Olomouc – Jiráskova | Olomouc Housing Cooperative – Jiráskova Street
 Bytové družstvo Olomouc – Jižní | Olomouc Housing Cooperative – Jižní Street



RNDr. Aleš Jakubec, Ph.D.
 odbor koncepce a rozvoje | City Development Office | odbor životního prostředí | Department of Environment
 Zoologická zahrada Olomouc | Zoological Garden Olomouc
 Sluňákov – centrum ekologických aktivit města Olomouce, o. p. s. | Sluňákov – Center of Ecological Activities of the City of Olomouc, o. p. s. | Lesy města Olomouce, a. s. | Výstaviště Flora Olomouc, a. s.



Mgr. Filip Žáček
 odbor investic | Department of Investment
 odbor majetková | Department of Property Rights
 odbor právní | Legal Department
 Vodohospodářská společnost Olomouc, a. s.



PhDr. Pavel Urbášek
 odbor školství | Department of Education
 odbor vnějších vztahů a informací | Department of External Relations and Information
 Moravské divadlo Olomouc | Moravian Theatre Olomouc | Knihovna města Olomouce | Library of the City of Olomouc | Moravská filharmonie Olomouc | Moravian Philharmonic Olomouc
 mateřské a základní školy, u nichž plní SMOI funkci zřizovatele | kindergartens and primary schools, where the City functions as founder | OLTERM & TD Olomouc, a. s.

Tajemník Magistrátu města Olomouce | Secretary of the Olomouc Municipality



Bc. Jan Večeř
 odbor kancelář tajemníka | Department of Secretary's Office
 odbor agendy řidičů a motorových vozidel | Department of Driver and Vehicle Records
 odbor informatiky | IT Department | odbor památkové péče | Department of Historic Preservation
 odbor správních činností | Department of Administration
 odbor stavební | Building Department | odbor živnostenský | Trade Licensing Office

Výbory Zastupitelstva města Olomouce k 31. 12. 2015

Committees of the Olomouc City Assembly as of 31/12/2015

- Finanční výbor | Finance Committee
- Kontrolní výbor | Inspection Committee

Odborné komise Rady města Olomouce k 31. 12. 2015

Expert Commissions of the Olomouc Municipal Council as of 31/12/2015

- Komise sociální | Social Commission
- Komise bytová | Housing Commission
- Komise majetková | Property Rights Commission
- Komise škodní a likvidační | Damage and Settlement Commission
- Komise pro architekturu, územní plánování a pro program regenerace památek MPR | Commission for Architecture, Town Planning and for the Programme of Site Regeneration
- Komise dopravní | Transportation Commission
- Komise kulturní | Cultural Commission
- Komise pro prevenci kriminality a bezpečnost | Commission for Crime Prevention and Security
- Komise pro výchovu a vzdělávání a využití volného času | Commission for Education and Leisure
- Komise cestovního ruchu | Tourism Commission
- Komise životního prostředí | Environmental Commission
- Komise pro sport a tělovýchovu | Commission for Sports and Physical Education
- Komise pro občanské záležitosti | Commission for Civil Affairs
- Komise hospodářského rozvoje | Economic Development Commission
- Komise pro vnější vztahy | Commission for External Relations
- Komise pro informační technologie | IT Commission
- Povodňová komise města a ORP Olomouc | Flood Commission of the City of Olomouc and Municipality of Extended Authority
- Komise pro zvýšení bezpečnosti obyvatel a návštěvníků statutárního města Olomouce | Commission for Increasing Safety of the Inhabitants and Visitors of the Statutory City of Olomouc

Komise městských částí k 31. 12. 2015

City District Commissions as of 31/12/2015

- | | | |
|----------------------------------|-------------------|------------------------------|
| 1. Černovír a Klášterní Hradisko | 10. Nemilany | 19. Pavlovičky |
| 2. Droždín | 11. Tabulový Vrch | 20. Povel |
| 3. Hejčín | 12. Neředín | 21. Radíkov |
| 4. Holice | 13. Nová Ulice | 22. Řepčín |
| 5. Chomoutov | 14. Nové Hodolany | 23. Slavonín |
| 6. Chválkovice | 15. Nové Sady | 24. Staré Hodolany a Bělidla |
| 7. Lazce | 16. Nový Svět | 25. Svatý Kopeček |
| 8. Lošov | 17. Olomouc-střed | 26. Topolany |
| 9. Nedvězí | 18. Olomouc-západ | 27. Týneček |

Odbory Magistrátu města Olomouce k 31. 12. 2015

Departments of the Olomouc Municipality as of 31/12/2015

- Odbor agendy řidičů a motorových vozidel | Department of Driver and Vehicle Records
- Odbor dopravy | Department of Transport
- Odbor ekonomický | Department of Economics
- Odbor evropských projektů | Department of European Union Projects
- Odbor informatiky | IT Department
- Odbor interního auditu a kontroly | Department of Internal Audits and Inspections
- Odbor investic | Department of Investment
- Odbor kancelář primátora | Office of the Mayor
- Odbor kancelář tajemníka | Department of Secretary's Office
- Odbor koncepce a rozvoje | City Development Office
- Odbor majetkoprávní | Department of Property Rights
- Odbor ochrany | Department of Security
- Odbor památkové péče | Department of Historic Preservation
- Odbor právní | Legal Department
- Odbor sociálních věcí | Department of Social Affairs
- Odbor správních činností | Department of Administration
- Odbor stavební | Building Department
- Odbor školství | Department of Education
- Odbor vnějších vztahů a informací | Department of External Relations and Information
- Odbor živnostenský | Trade Licensing Office
- Odbor životního prostředí | Department of Environment



DŮVĚRA ZAVAZUJE

Zpráva nezávislého auditora

určená Radě a Zastupitelstvu účetní jednotky

STATUTÁRNÍ MĚSTO OLOMOUC

Provedli jsme audit příložené účetní závěrky **STATUTÁRNÍHO MĚSTA OLOMOUC**, [Č: 00299308, sídlem Horní náměstí 583, 779 11 Olomouc, tj. rozvaly k rozvahovému dni 31.12.2015, výkazu zisku a ztráty včetně přehledu o změnách vlastního kapitálu a přehledu o peněžních tokech za účetní období od 1.1.2015 do 31.12.2015 a přílohy k této účetní závěrce.

Odpovědnost statutárního orgánu účetní jednotky za účetní závěrku

Statutární orgán výše uvedené účetní jednotky je odpovědný za sestavení účetní závěrky, která podává věrný a poctivý obraz v souladu s českými účetními předpisy, a za takový vnitřní kontrolní systém, který považuje za nezbytný pro sestavení účetní závěrky tak, aby neobsahovala významné (materiální) nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou.

Odpovědnost auditora

Naši odpovědnosti je vyjádřit na základě našeho auditu výrok k této účetní závěrce. Audit jsme provedli v souladu se zákony o auditorech, mezinárodními auditorskými standardy a souvisejícími aplikacemi doložkami Komory auditorů České republiky. V souladu s těmito předpisy jsme povinni dodržovat etické požadavky a naplňovat a provést audit tak, abychom získali přiměřenou jistotu, že účetní závěrka neobsahuje významné (materiální) nesprávnosti.

Audit zahrnuje provedení auditorských postupů k získání důkazních informací o částkách a údajích zveřejněných v účetní závěrce. Výběr postupů závisí na úsudku auditora, zahrnujícím i vyhodnocení rizik významné (materiální) nesprávnosti údajů uvedených v účetní závěrce způsobené podvodem nebo chybou. Při vyhodnocování této rizik auditor posouzení vnitřní kontrolní systém relevantní pro sestavení účetní závěrky podávající věrný a poctivý obraz. Cílem tohoto posouzení je navrhnut vhodné auditorské postupy, nikoli vyjádřit se k účinnosti vnitřního kontrolního systému účetní jednotky. Audit též zahrnuje posouzení vhodnosti použitých účetních metod, přiměřenosti účetních odhadů provedených vedením i posouzení celkové prezentace účetní závěrky.

Jsme přesvědčeni, že důkazní informace, které jsme získali, poskytují dostatečný a vhodný základ pro vyjádření našeho výroku.

Výrok auditora

Podle našeho názoru účetní závěrka podává věrný a poctivý obraz aktiv a pasiv **STATUTÁRNÍHO MĚSTA OLOMOUC** k 31.12.2015 a nákladů, výnosů a výsledku jejího hospodaření a peněžních toků za účetní období od 1.1.2015 do 31.12.2015 v souladu s českými účetními předpisy.

Ověřili jsme také účetní závěrku **STATUTÁRNÍHO MĚSTA OLOMOUC** k 31.12.2014 a naše zpráva ze dne 28. února 2015 obsahovala výrok bez výhrad.

V Olomouci dne 23. února 2016



FSG Finaudit s.r.o.
třída Svobody 645/2, Olomouc,
číslo auditorského oprávnění
auditorské společnosti KAČR 154,
Ing. Jakub Šteinfeld
auditor odpovědný za vypracování
zprávy jménem společnosti,
číslo auditorského oprávnění KAČR 2015,
jednatel společnosti FSG Finaudit s.r.o.



FSG FINAUDIT

Independent Auditor's Report

To the Council and Assembly of the accounting entity of

THE STATUTORY CITY OF OLOMOUC

We have audited the enclosed statement of accounts of the **STATUTORY CITY OF OLOMOUC**, Entity ID: 00299308, registered office at Horní náměstí 583, postal code 779 11, Olomouc, i.e., the budget balance as at the conclusive date of 31 December 2015, profit and loss statement including the summary of changes in the equity capital and cash flows for the period from 1 January 2015 to 31 December 2015, and the supplement to the statement of accounts.

Responsibility of the statutory body of the accounting entity for the Statement of Accounts

The statutory body of the aforesaid accounting entity is obliged to compile a statement of account that gives a genuine and truthful picture of its financial performance in accordance with Czech law, as well as to introduce the internal supervision over the compilation of the statement of accounts, so that it shall be free of any major (material) discrepancy or inconsistency resulting from fraud or error.

Responsibility of the auditor

Our task is carrying out an audit and, based on it, giving our opinion on the aforesaid statement of accounts. The audit has been performed in accordance with Act on Auditors, international auditing standards and relevant regulations of the Chamber of Auditors of the Czech Republic. Pursuant to the above regulations, we are obligated to abide by ethical standards and prepare and carry out an audit so that we can be fairly certain that the statement of accounts is free of any major (material) incorrectness.

The audit includes procedures and routines designed to collect probative information concerning the figures and data contained in the statement. Furthermore, the auditor should consider the appropriateness of the used auditing methods, including the assessment of the risk that the statement of accounts includes major (material) discrepancies caused by error or fraud. When assessing such risks, the auditor must take into the account the mechanisms of internal supervising and auditing that are relevant for compiling a truthful and reliable statement of accounts. The utmost objective of assessing the of the internal supervising and auditing system is to decide which auditing methods should be appropriate to use, not to make any comments on the efficiency of the internal supervising and auditing system. The auditor must also decide whether the applied accounting methods are appropriate and accounts estimations are reasonable, and evaluate the general presentation of the statement.

We assume that the probative information we have collected is a reasonable and sufficient basis for the following statement.

Auditor's statement

It is our genuine opinion that the statement of accounts truly and genuinely reflects all substantial aspects of assets and liabilities of the STATUTORY CITY OF OLOMOUC as at 31 December 2014, as well as of any and all expenses, revenues, economic performance and cash flows over the period from 1 January 2015 to 31 December 2015, in compliance with Czech accounting regulations.

We had also audited the annual statement of accounts of the **STATUTORY CITY OF OLOMOUC** as at **31 December 2014**. Our statement contained in the report of **28 February 2015** was: Without any reservation.

Olomouc, 23 February 2016

[Rubber Stamp]
 Chamber of Auditors
 of the Czech Republic
 FinAudit s. r. o. Olomouc
 Company Licence No. 154

[Signature]
FSG Finaudit s. r. o. [Ltd.]
 Třída Svobody 645/2, Olomouc
 Auditor licence issued by the
 Chamber of Auditors: No. 154
Ing. Jakub Šteinfeld
 Auditor Responsible for the Report
 On behalf of the auditing company
 Auditor's Expert Licence No. 2015
 Executive Director of FSG Finaudit s. r. o.

Podíl statutárního města Olomouce v akciových společnostech k 31. 12. 2015

Share of the Statutory City of Olomouc in Joint Stock Companies as of 31/12/2015



TECHNICKÉ SLUŽBY MĚSTA OLOMOUCE, a. s.

Statutární město Olomouc je jediným akcionářem společnosti.

The Statutory City of Olomouc is the sole shareholder of the company.



DOPRAVNÍ PODNIK MĚSTA OLOMOUCE, a. s.

Statutární město Olomouc je jediným akcionářem společnosti.

The Statutory City of Olomouc is the sole shareholder of the company.



VÝSTAVIŠTĚ FLORA OLOMOUC, a. s.

Statutární město Olomouc je jediným akcionářem společnosti.

The Statutory City of Olomouc is the sole shareholder of the company.



SPRÁVA NEMOVITOSTÍ OLOMOUC, a. s.

Statutární město Olomouc je jediným akcionářem společnosti.

The Statutory City of Olomouc is the sole shareholder of the company.



LESY MĚSTA OLOMOUCE, a. s.

Statutární město Olomouc je jediným akcionářem společnosti.

The Statutory City of Olomouc is the sole shareholder of the company.



OLTERM & TD OLOMOUC, a. s.

Statutární město Olomouc je vlastníkem 34 % akcií.

The Statutory City of Olomouc is the holder of 34% of the shares.



VODOHOSPODÁŘSKÁ SPOLEČNOST OLOMOUC, a. s.

Statutární město Olomouc je vlastníkem 56,66 % akcií.

The Statutory City of Olomouc is the holder of 56.66% of the shares.



SK SIGMA OLOMOUC, a. s.

Statutární město Olomouc je vlastníkem 34,18 % akcií.

The Statutory City of Olomouc is the holder of 34.18% of the shares.



AQUAPARK OLOMOUC, a. s.

Statutární město Olomouc je vlastníkem 95 % akcií.

The Statutory City of Olomouc is the holder of 95% of the shares.



Andrův stadion | Ander Stadium

Některé významné investiční akce v roce 2015

	Částka v tis. Kč
Překládací stanice odpadů – Chválkovice	34 104
Bikepark Olomouc	2 870
Černovír, Heydukova – rekonstrukce komunikace a kanalizace	16 429
Jantarová stezka	2 134
Velkomoravská – cyklostezka	1 636
Střední novosadská – přechody pro chodce	1 758
Hodolanská ulice – přechody pro pěší	5 600
Rozárium – obnova	25 925
Tř. Svornosti – vnitroblok – komunikace	3 935
Jílová – smíšená stezka	1 464
Plavecký stadion – rekonstrukce prostorů pro sprchování a šatn	2 414
Povel – obytná zóna – revitalizace a regenerace sídliště	18 867
Letců, Něředínská – rekonstrukce kanalizace a vodovodu	7 444
Čistička odpadních vod – rekonstrukce hrubých česlí a plynojemu	10 524
MŠ Dělnická – statické úpravy	1 218
ZŠ Nedvědova – hřiště	1 939
ZŠ Nemilany – projekt "Společně do školy" – novostavba tělocvičny, nástavba šaten, rekonstrukce učeben a výdejny stravy, přístavba výtahu	25 577
ZŠ Řezníčkova – hřiště	6 004
ZŠ Komenium 8. května – nové oddělení mateřské školy	2 499
ZŠ a MŠ Demlova – nové oddělení mateřské školy	2 645
FZŠ a MŠ Holečkova – investiční příspěvek na projekt „Centrum volnočasových aktivit“	7 969
Moravské divadlo Olomouc – rekonstrukce dámského WC	1 471
MŠ Herrmannova – investiční příspěvek na rekonstrukci prostor	1 375
Werichova – parkovací stání	2 692
Za Školou – rekonstrukce komunikace a inženýrských sítí	3 759
Na Letné – parkoviště	1 170
Masarykova – most	2 396

Some of the Significant Investment Projects of the Year 2015

	Expenditure in CZK '000
Waste reloading station – Chválkovice	34,104
Bikepark Olomouc	2,870
Černovír, Heydukova Street – road and sewerage reconstruction	16,429
Amber road	2,134
Velkomoravská Street – cycle path	1,636
Střední novosadská Street – pedestrian crossings	1,758
Hodolanská Street – pedestrian crossings	5,600
Rose Garden – revitalization	25,925
Tř. Svornosti Street – courtyard – road	3,935
Jílová Street – mixed path	1,464
Swimming pool – reconstruction of the showers and changing rooms	2,414
Povel – residential area – revitalization and regeneration of the estate	18,867
Letců and Něředínská Streets – sewerage and water piping reconstruction	7,444
Wastewater treatment plant – reconstruction of trash racks and gasometer	10,524
Dělnická Kindergarten – static adjustments	1,218
Nedvědova Primary School – playground	1,939
Nemilany Primary School – the project "Together To School" – construction of a gymnasium, superstructure of the changing rooms, reconstruction of study rooms and school canteen, extension of the lift	25,577
Řezníčkova Primary School – playground	6,004
Komenium Primary School at the 8. května Street – new kindergarten department	2,499
Demlova Kindergarten and Primary School – new kindergarten class	2,645
University Primary School and Kindergarten Holečkova – investment contribution for the project "Centre of leisure activities"	7,969
Moravian Theatre Olomouc – reconstruction of ladies restrooms	1,471
Herrmannova Kindergarten – investment contribution for the premises reconstruction	1,375
Werichova Street – parking spaces	2,692
Za Školou Street – road and engineering networks reconstruction	3,759
Na Letné Street – parking lot	1,170
Masarykova Street – the bridge	2,396



Rozárium | Rose Garden



Rozárium | Rose Garden

Úvěrová zadluženost statutárního města Olomouce k 31. 12. 2015

Statutární město Olomouc vykázalo ke konci roku 2015 celkovou zadluženost bez úroků ve výši 1 918 499 470 Kč. Oproti skutečnosti roku 2014 se jedná o snížení zadluženosti o cca 226,7 mil. Kč.

Snížení zadluženosti v r. 2015 souvisí zejména s mimořádným splacením směnky v rámci směnečného programu v závěru roku ve výši 123,2 mil. Kč, zbývající část tvoří splátky stávajících úvěrů a půjček.

V celkovém objemu zadlužení statutárního města Olomouce jsou zahrnuty finanční prostředky od Evropské investiční banky, bankovní úvěry od peněžních ústavů ČR a směnečný program. Splatnost aktuálních úvěrů je rozložena do r. 2038 (úvěr od EIB).

Na celkové zadluženosti v roce 2015 se podílelo znovaubovení krátkodobého revolvingového úvěru u KB, a. s., ve výši 30 mil. Kč. Účelem přijetí těchto úvěrových prostředků bylo zejména pokrytí časového nesouladu mezi příjmy a výdaji SMOI v průběhu kalendářního roku.

Z výše uvedeného vyplývá, že v roce 2015 nebyly přijaty žádné další úvěrové finanční prostředky. Splátky jednotlivých úvěrů, půjček a směnek byly provedeny v celkové výši 256 666 618 Kč. Byly hrazeny v termínech a částkách dle podmínek jednotlivých úvěrových smluv a v souladu se schváleným rozpočtem statutárního města Olomouce na rok 2015.

Rekapitulace přehledu zadluženosti statutárního města Olomouce k 31. 12. 2015 v níže uvedené tabulce.



Credit Indebtedness of the Statutory City of Olomouc as of 31/12/2015

By the end of the year 2015, the Statutory City of Olomouc showed total credit indebtedness without interest of CZK 1,918,499,470.

In comparison with the year 2014, the indebtedness has decreased by CZK 226.7 million.

The decrease in indebtedness in the year 2015 is connected with non-scheduled repaying of a bill of exchange within bill program at the end of the year in the amount of CZK 123.2 million. The remaining part consists of the current credits and loans. Funds from the European Investment Bank, bank loans from financial institutions of the Czech Republic and the bill program are all included in the total sum of indebtedness of the Statutory City of Olomouc. All current credits are due in the year 2038 (credit by EIB).

Renewal of the short-term revolving credit by KB, a. s., of CZK 30 million also contributed to the total indebtedness in the year 2015. The purpose of accepting these credit funds was especially to cover timing inconsistency between incomes and outcomes of the City during the calendar year.

From the aforementioned, no credit funds were accepted in the year 2015.

Instalments of individual credits and loans totalled CZK 256,666,618. They were funded in terms and amounts in accordance with the conditions of individual credit agreements and in accordance with the approved budget of the Statutory City of Olomouc for the year 2015.

Recapitulation of the overview of indebtedness of the Statutory City of Olomouc as of 31st December 2015 is found in the following table.



Přehled úvěrové zadlužnosti statutárního města Olomouce k 31. 12. 2015

Věřitel – účel úvěru	Celková výše Kč	Čerpáno Kč	Nesplacený zůstatek k 31. 12. 2015 Kč
Komerční banka, a. s. krátkodobý provozní úvěr	30 000 000	30 000 000	30 000 000
Moravská vodárenská, a. s. vodo hospodářské investiční akce	200 000 000	200 000 000	58 820 000
Česko Britská Mezinárodní škola a Mateřská škola s. r. o. investiční půjčka (forma zápočtu na nájemném)	1 800 000	1 800 000	1 105 397
Komerční banka, a. s. dlouhodobý investiční úvěr	350 000 000	350 000 000	10 000 000
Komerční banka, a. s. dlouhodobý investiční úvěr	370 000 000	84 000 000	79 333 332
		180 000 000	180 000 000
		106 000 000	106 000 000
Komerční banka, a. s. směnečný program	140 800 000	123 200 000	0
EIB investiční úvěr	250 000 000	250 000 000	231 250 000
EIB investiční úvěr	250 000 000	250 000 000	231 250 000
EIB investiční úvěr	250 000 000	250 000 000	240 740 741
EIB investiční úvěr	250 000 000	250 000 000	250 000 000
EIB investiční úvěr	150 000 000	150 000 000	150 000 000
EIB investiční úvěr	200 000 000	200 000 000	200 000 000
EIB investiční úvěr	150 000 000	150 000 000	150 000 000
Celkem			1 918 499 470

Debt Summary of the Statutory City of Olomouc as of 31/12/2015

Creditor – purpose of the loan	Overall amount CZK	Drawn CZK	Outstanding balances as of 31/12/2015 CZK
Komerční banka, a. s. short-term operating credit	30,000 000	30,000 000	30,000 000
Moravská vodárenská, a. s. water management investment projects	200,000,000	200,000,000	58,820,000
Česko Britská Mezinárodní škola a Mateřská škola s. r. o. investment loan (included in the rent)	1,800,000	1,800,000	1,105,397
Komerční banka, a. s. long-term investment credit	350,000,000	350,000,000	10,000,000
Komerční banka, a. s. long-term investment credit	370,000,000	84,000,000 180,000,000 106,000,000	79,333,332 180,000,000 106,000,000
Komerční banka, a. s. bill of exchange program	140,800,000	123,200,000	0
EIB investment credit	250,000,000	250,000,000	231,250,000
EIB investment credit	250,000,000	250,000,000	231,250,000
EIB investment credit	250,000,000	250,000,000	240,740,741
EIB investment credit	250,000,000	250,000,000	250,000,000
EIB investment credit	150,000,000	150,000,000	150,000,000
EIB investment credit	200,000,000	200,000,000	200,000,000
EIB investment credit	150,000,000	150,000,000	150,000,000
Total			1,918,499,470

Některé příklady dotací poskytnutých z rozpočtu SMOI v roce 2015

Účel	Částka v tis. Kč
V oblasti sportu a tělovýchovy	
Olterm & TD Olomouc, a. s., na správu a provoz Plaveckého stadionu	19 985
Olterm & TD Olomouc, a. s., na opravy Plaveckého stadionu	1 300
Dotace na podporu vrcholového sportu pro Atletický klub Olomouc	2 025
Dotace na podporu vrcholového sportu pro Dámský házenkářský klub Zora Olomouc	2 025
Dotace na podporu vrcholového sportu pro Hockey Club Olomouc – mládež, vrcholový sport	9 050
Dotace na podporu vrcholového sportu pro SK UP volejbal ženy Olomouc, oddíl kanoistiky	2 657
Dotace na podporu vrcholového sportu pro Holický fotbalový klub Olomouc	2 000
Hockey Club Olomouc, s. r. o., na krytí nákladů na provoz Zimního stadionu	14 175
Sportovní klub Olomouc Sigma Moravské železárny	465
Dotace v oblasti mimořádných aktivit, tzv. „malé projekty“ – např.	
Tempo team Prague, s. r. o. (300 tis. Kč), SH ČMS Okresní sdružení hasičů Olomouc (45 tis. Kč), Ski team Hrubá Voda (45 tis. Kč), Sportovní klub Lošov (40 tis. Kč), Sportovní klub UP Olomouc (40 tis. Kč) atd.	470
Ostatní dotace na sport – např.	
SK Freestyle Olomouc – Freestyle park na letišti v Neředíně (1 000 tis. Kč), Česká asociace stolního tenisu (160 tis. Kč), UP Olomouc – Fakulta tělesné kultury (100 tis. Kč), Volejbalový klub UP Olomouc, z. s. (810 tis. Kč), Tempo team Prague, s. r. o. – Olomoucký 1/2maraton (450 tis. Kč), GEMO SPORT a. s. (130 tis. Kč), Basketbal Olomouc, s. r. o. (695 tis. Kč), 1. FC Olomouc (215 tis. Kč), Veslařský klub Olomouc (265 tis. Kč), TJ STM Olomouc – mužská házená (280 tis. Kč), TJ MILO Olomouc (180 tis. Kč), TJ Lodní sporty Olomouc (170 tis. Kč), Hanácký paraklub, o. s. (80 tis. Kč), Figure skating club Olomouc (120 tis. Kč), GOLF CLUB Olomouc (100 tis. Kč), JUDO KLUB Olomouc (175 tis. Kč), Bojové sporty Olomouc (140 tis. Kč) atd.	5 070
V oblasti kultury a vzdělávání	
Dotace na akce Univerzity Palackého – Academia film Olomouc	750
Kašpárkova říše – provozní náklady spojené s činností amatérského loutkového divadla	225
FESTA MUSICALE Olomouc – Svátky písni Olomouc	400
Divadlo Tramtarie – příspěvek na provoz	900
Kino Metropol (DCI Kino)	550
Divadelní Flora	1 200
Muzeum umění Olomouc, s. p. o.	4 300
Spolek přátel olomouckého jazzu – Jazz Tibet Club	270
Baletní studio při MDO – baletní dny	230
Agentura Galia – Oslava maršála Radeckého	220
NB TRADE, s. r. o. – Bounty Rock Café Club	750
Moravská filharmonie Olomouc – festival Dvořákova Olomouc	405

Účel	Částka v tis. Kč
<i>Dotace v oblasti mimořádných aktivit, tzv. „malé projekty“ – např.</i>	
Výstaviště Flora Olomouc, a. s. (80 tis. Kč), Unie výtvarných umělců Olomoucka (55 tis. Kč), Divadlo Tramtarie (65 tis. Kč), spolek Pro radost (73 tis. Kč), Novara, sdružení při fortu XIII olomoucké fortové a táborové pevnosti (70 tis. Kč), Římskokatolická farnost Hněvotín (50 tis. Kč), Musica Viva, o. s. (40 tis. Kč) atd.	433
<i>Ostatní dotace na kulturu – např.</i>	
Stopy paměti (90 tis. Kč), Spolek pro komorní hudbu při MFO (80 tis. Kč), Mgr. Robert Balog, Art.D. – baletní dny (100 tis. Kč), Musica Viva (243 tis. Kč), MusicOlomouc (130 tis. Kč), Muzeum Olomoucké pevnosti (150 tis. Kč), U-klub – L. Friedl (225 tis. Kč), PETARDA PRODUCTION, a. s. (100 tis. Kč), Friendly & Loyal, s. r. o. – Colores Flamencos (100 tis. Kč), Galerie Mona Lisa (60 tis. Kč), Jiří Klimeš – Campanela Žerotín (180 tis. Kč), Tomáš Hanzlík – Baroko (162 tis. Kč), Ensemble Damian – Olomoucké barokní slavnosti (270 tis. Kč), Baletní studio při MDO Olomouc (70 tis. Kč) atd.	1 960
V oblasti památkové péče	
Dotace města na obnovu památek ve vlastnictví města, církve nebo soukromých osob v rámci státní dotace z Programu regenerace památek	700
Dotace na Římskokatolickou farnost Sv. Kopeček – Bazilika Navštívení Panny Marie	45
Dotace na Římskokatolickou farnost sv. Michala – Chrám sv. Michala + Sarkandrova kaple	90
Dotace na Římskokatolickou akademickou farnost – kostel Panny Marie Sněžné	45
Dotace na Klášter dominikánů Olomouc – dominikánský kostel	45
Dotace na Římskokatolickou farnost sv. Václava – katedrála sv. Václava	85
Dotace na Římskokatolická farnost sv. Mořice – sloup Nejsvětější Trojice	90
V oblasti životního prostředí	
Dotace na podporu projektů v oblasti tvorby a ochrany životního prostředí	201
Dotace pro Sagittaria – sdružení pro ochranu přírody střední Moravy, o. s.	160
Dotace pro Sluňákov – centrum ekologických aktivit města Olomouce, o. p. s.	3 058
Dotace TSMO, a. s., na systém separovaného sběru odpadu	15 220
Dotace pro VIADUA – sdružení pro ochranu a obnovu přírody a krajiny	89
V oblasti zdravotnictví	
Jdeme Autistům Naproti, o. s.	273
Charita Olomouc – dotace pro Ordinaci praktického lékaře pro lidi v nouzi	700
Pomadol, s. r. o. – projekt „Terénní pečovatelská služba“	220
Centrum pro dětský sluch Tamtam, o. p. s.	84
V sociální oblasti	
Tyfloservis, o. p. s., na služby a pomoc nevidomým a slabozrakým	330
TyfloCentrum Olomouc, o. p. s.	300

Účel	Částka v tis. Kč
P-centrum, o. s., na doléčovací programy pro osoby drogově závislé, na poradenství a služby pro uživatele drog	725
Oblastní unie neslyšících – na zabezpečení provozu stacionáře	211
JITRO Olomouc, o. p. s., na zajištění provozu a služeb	475
Spolek Trend vozíčkářů – na rozvoj služeb vozíčkářům	480
Charita Olomouc – Nízkoprahové denní centrum	500
Charita Olomouc	2 274
Internetporadna	164
Příspěvek pro sdružení „Pamatováček“	150
Spolu Olomouc	427
Hospic – dotace na úhradu provozních nákladů	1 500
Dotace na přepravu tělesně postižených – Karel Čulpa, f. o.	315
Maltézská pomoc, o. p. s.	584
Fond ohrožených dětí	540
Společnost Podané ruce, o. p. s.	730
Člověk v tísni, o. p. s.	353
ISIS, o. s., pro pomoc náhradním rodinám	300
Mana, o. s. – psychoterapie a sociální práce v oblasti péče o duševní zdraví	185
Klíč – centrum sociálních služeb, p. o.	160
Sociální služby pro seniory Olomouc, p. o.	160
V oblasti prevence kriminality	
Pro Vás, o. s., na provoz Klubu Zóna	90
Společnost Podané ruce, o. p. s.	590
Sdružení SPES, o. s.	100
Sdružení D Olomouc, na interaktivní zážitkové programy	299
P-centrum Olomouc, Dětské denní centrum – prevence před návykovými látkami	385
Člověk v tísni, o. p. s.	100
V oblasti záchranného systému a požární ochrany	
Hasičský záchranný sbor Olomouckého kraje	130
Sbor dobrovolných hasičů Drozdín	96
Sbor dobrovolných hasičů Chválkovice	90
Sbor dobrovolných hasičů Topolany	50
Sbor dobrovolných hasičů Lošov	50
SH ČMS Okresní sdružení hasičů Olomouc	65
SH ČMS Hanácký okrsek	50



Fakulta tělesné kultury UP | Faculty of Physical Culture, Palacký University

Some Examples of Subsidies Provided from the Budget of the Statutory City of Olomouc in 2015

Purpose	Expenditure in CZK '000
Sports and Physical Education	
Olterm & TD Olomouc, a. s., for management and operation of the Swimming Pool	19,985
Olterm & TD Olomouc, a. s., for the repair of the Swimming Pool	1,300
Subsidy to support top level sport for Athletic Club Olomouc	2,025
Subsidy to support top level sport for Women's Handball Club DHK Zora Olomouc	2,025
Subsidy to support top level sport for Olomouc Hockey Club – juniors, top level sport	9,050
Subsidy to support top level sport for SK UP Women's Volleyball Club Olomouc, canoeing section	2,657
Subsidy to support top level sport for Holice Football Club Olomouc	2,000
Hockey Club Olomouc to cover operating costs of the Ice Rink	14,175
Sports Club Olomouc Sigma Moravské železárny	4,655
<i>Subsidies to exceptional activities, so called "small projects" – e. g.</i>	
Tempo team Prague, s. r. o. (CZK 300K), SH ČMS Regional association of Olomouc firefighters (CZK 45K), Ski team Hrubá Voda (CZK 45K), Lošov Sport Club (CZK 40K), UP Olomouc Sport Club (CZK 40K) etc.	470
<i>Other subsidies to sport – e. g.</i>	
SK Freestyle Olomouc – Freestyle park at the Neředín airport (CZK 1,000K), Czech Association of Table Tennis (CZK 160K), Faculty of Physical Culture, Palacký University Olomouc (CZK 100K), Volleyball club UP Olomouc, z. s. (CZK 810K), Tempo team Prague, s. r. o. – half marathon Olomouc (CZK 450K), GEMO SPORT, a. s. (CZK 130K), Basketbal Olomouc, s. r. o. (CZK 695K), 1. FC Olomouc (CZK 215K), Rowing Club Olomouc (CZK 265K), TJ STM Olomouc – men's handball (CZK 280K), TJ MILO Olomouc (CZK 180K), TJ Lodní sporty Olomouc (CZK 170K), Hanácký paraklub, o. s. (CZK 80K), Figure skating club Olomouc (CZK 120K), GOLF CLUB Olomouc (CZK 100K), JUDO CLUB Olomouc (CZK 175K), Martial Arts Olomouc (CZK 140K) etc.	5,070
Culture and Education	
Subsidies to events of Palacký University Olomouc – Academia Film Olomouc	750
Kašpárkova říše – operating expenses connected with amateur puppet theatre	225
FESTA MUSICALE Olomouc – Festival of Songs Olomouc	400
The Tramtarie Theatre, Olomouc – operation contribution	900
Metropol Cinema (DCI Cinema)	550
Flora Theatre Festival	1,200
Museum of Art Olomouc, s. p. o.	4,300
Society of Friends of Olomouc Jazz – Jazz Tibet Club	270
Ballet studio by Moravian Theatre Olomouc – Ballet Days	230
Galia Agency – Marshal Radetzky Celebrations	220
NB TRADE, s. r. o. – Bounty Rock Café Club	750
Moravian Philharmonic Olomouc – Dvořák's Olomouc Festival	405

Purpose	Expenditure in CZK '000
<i>Subsidies to exceptional activities, so-called "small projects" – e. g.</i>	
Exhibition Grounds Flora Olomouc, a. s. (CZK 80K), The Union of Artists of the Olomouc Region (CZK 55K), The Tram-tarie Theatre (CZK 65K), Pro Radost Society (CZK 73K), Novara, Association of the Fort XIII, Olomouc fort and camp fortress (CZK 70K), Roman-catholic parish Hněvotín (CZK 50K), Musica Viva, o. s. (CZK 40K) etc.	433
<i>Other subsidies to culture – e. g.</i>	
Stopy paměti – Memory traces (CZK 90K), Chamber Music Society by MFO (CZK 80K), Mgr. Robert Balog, Art.D. – Ballet Days (CZK 100K), Musica Viva, o. s. (CZK 243K), MusicOlomouc (CZK 130K), Museum of Olomouc Fortress (CZK 150K), U-klub – L. Friedl (CZK 225K), PETARDA PRODUCTION, a. s. (CZK 100K), Friendly & Loyal, s. r. o. – Colores Flamencos (CZK 100K), Mona Lisa Gallery (CZK 60K), Jiří Klimeš – Campanela Žerotín (CZK 180K), Tomáš Hanzlík – Baroko (CZK 162K), Ensemble Damian – Olomouc Baroque Festival (CZK 270K), Ballet studio by Moravian Theatre Olomouc (CZK 70K) etc.	1,960
<i>Area of Conservation</i>	
City subsidies to reconstruction of sites owned by the city, the Church or by private individuals within the frame of the State Grant from the Program of Site Regeneration.....	700
Subsidy to the Roman Catholic Parish at Holy Hill – Basilica of the Visitation of the Blessed Virgin Mary	45
Subsidy to the Roman Catholic Parish of St Michael – St Michael's Church + Sarkander's Chapel	90
Subsidy to the Roman Catholic Academic Parish – Church of the Virgin Mary of the Snow	45
Subsidy to the Olomouc Dominican Monastery – Dominican Church	45
Subsidy to the Roman Catholic Parish of St Wenceslas – St Wenceslas' Cathedral.....	85
Subsidy to the Roman Catholic Parish of St Maurice – Holy Trinity Column.....	90
<i>Area of Environment</i>	
Subsidies to support projects in the area of environmental engineering and environmental protection	201
Subsidy to Sagittaria – Association for environmental protection of Central Moravia, o. s.	160
Subsidy to Sluňákov – Center of Ecological Activities of the City of Olomouc, o. p. s.	3,058
Subsidy to TSMO, a. s., for the system of separate waste collection	15,220
Subsidy for VIADUA – association for protection and revitalization of the nature and landscape	89
<i>Area of Health Service</i>	
Jdeme Autistům Naproti, o. s.	273
Charity Olomouc – subsidy to Surgery of General Practitioner for people in need	700
Pomadol, s. r. o. – the "Field Nursing Services" project	220
Tamtam Centre for Children's Hearing, o. p. s.	84
<i>Area of Social services</i>	
Tyfloservis, o. p. s., to services and help for the blind and visually impaired	330
TyfloCentrum Olomouc, o. p. s.	300

Purpose	Expenditure in CZK '000
P-centrum, o. s., to after-treatment of drug-addicted people and to counselling and services for drug users	725
Local Union for the Hearing-impaired to secure the operation of care center	211
JITRO Olomouc, o. p. s., to securing operation and services	475
Wheelchair Club Trend to development of the services for wheelchair users	480
Charity Olomouc – Low-threshold day center	500
Charity Olomouc	2,274
Internet counselling	164
Contribution to Pamatováček, o. p. s.	150
Spolu Olomouc	427
Hospic – contribution to payment of the operation expenses	1,500
Contribution to transport of the physically disabled – Karel Čapka, f. o.	315
Maltézská pomoc, o. p. s.	584
Fund for Children in Need	540
Association Podané ruce, o. p. s.	730
People in Need, o. p. s.	353
ISIS, o. s., to help for substitute families	300
Mana, o. s. – psychotherapy and social works in the field of mental health care	185
Klíč – Centre of social services, p. o.	160
Social Services for Senior Citizens, p. o.	160
Area of Crime Prevention	
Pro Vás, o. s., to operation of the Club Zóna	90
Association Podané ruce, o. p. s.	590
Association SPES, o. s.	100
Association D Olomouc to interactive experience programs	299
P-center Olomouc, Children Daily Center – addictive substances prevention	385
People in Need, o. p. s.	100
In the Field of Rescue System and Fire Protection:	
Fire brigade of the Olomouc region	130
Droždín Voluntary Firefighter Unit	96
Chválkovice Voluntary Firefighter Unit	90
Topolany Voluntary Firefighter Unit	50
Lošov Voluntary Firefighter Unit	50
SH ČMS Olomouc Region Firefighter Unit	65
SH ČMS Haná region	50

Struktura kapitálových výdajů v roce 2015

Structure of Capital Expenditures in 2015

Položka	Výdaje v tis. Kč
Vodovody a kanalizace	25 975
Technická infrastruktura, rozvojové plochy, pozemky	70 362
Doprava, komunikace	72 237
Školství	38 997
Služby pro obyvatelstvo – kultura, sport, zdravotnictví	13 912
Dotace města jiným subjektům – doprava, zdravotnictví, kultura, sport, školství	19 949
Ostatní	22 605
Výdaje do investic celkem	264 037

Item	Expenditure in CZK '000
Water piping and sewerage	25,975
Technical infrastructure, development areas, lands	70,362
Transportation, roads and pavements	72,237
School system	38,997
Services for citizens – culture, sports, health system	13,912
City grants for other entities – transport, health system, culture, sports, education	19,949
Miscellaneous	22,605
Investment expenses – total	264,037

Rozvaha statutárního města Olomouce k 31. 12. 2015

Balance Sheet of the Statutory City of Olomouc as of 31/12/2015

Položka	mil. Kč	Item	CZK mil.
Aktiva celkem	15 954	Assets	15,954
Stálá aktiva	15 013	Fixed assets	15,013
dlouhodobý nehmotný majetek	49	long-term intangible fixed assets	49
dlouhodobý hmotný majetek	13 057	long-term tangible fixed assets	13,057
dlouhodobý finanční majetek	1 725	long-term financial assets	1,725
dlouhodobé pohledávky	182	long-term receivables	182
Oběžná aktiva	941	Current assets	941
zásoby	5	inventory	5
krátkodobé pohledávky	564	short-term receivables	564
krátkodobý finanční majetek	372	short-term financial assets	372
Pasiva celkem	15 954	Liabilities	15,954
Vlastní kapitál	13 343	Equity	13,343
jmění účetní jednotky a upravující položky	12 585	accounting entity's assets and governing items	12,585
fondy účetní jednotky	17	accounting entity's funds	17
výsledek hospodaření	741	summary of financial results	741
výsledek hospodaření běžného účetního období	-58	summary of financial results for the current accounting period	-58
nerozdělený zisk minulých let	799	retained earnings from previous years	799
Cizí zdroje	2 611	External sources	2,611
dlouhodobé závazky	2 303	long-term payables	2,303
krátkodobé závazky	308	short-term payables	308



Olomoucké barokní slavnosti | Olomouc Baroque Festival



Plnění rozpočtu statutárního města Olomouce v roce 2015 v Kč
 Budget Fulfilment of the Statutory City of Olomouc in 2015 | in CZK

Položka	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet k 31. 12. 2015	Skutečnost k 31. 12. 2015
Příjmy celkem	2 053 289 000,00	2 185 036 897,72	2 245 130 279,54
třída 1 – daňové příjmy	1 405 438 000,00	1 405 438 000,00	1 472 509 737,38
třída 2 – nedaňové příjmy	218 027 000,00	107 682 766,66	77 649 243,10
třída 3 – kapitálové příjmy	0,00	3 946 934,37	3 946 934,37
třída 4 – přijaté dotace	429 824 000,00	667 969 196,69	691 024 364,69
Výdaje celkem	1 959 822 000,00	2 118 274 985,96	1 983 312 479,50
třída 5 – běžné výdaje	1 679 160 000,00	1 790 257 373,54	1 719 275 965,78
třída 6 – kapitálové výdaje	280 662 000,00	328 017 612,42	264 036 513,72
Rozdíl příjmů a výdajů	93 467 000,00	66 761 911,76	261 817 800,04
třída 8 – financování	-93 467 000,00	-66 761 911,76	-261 817 800,04

Item	Approved budget	Amended budget as of 31/12/2015	Actual as of 31/12/2015
Total revenues	2,053,289,000.00	2,185,036,897.72	2,245,130,279.54
class 1 – tax revenues	1,405,438,000.00	1,405,438,000.00	1,472,509,737.38
class 2 – non-tax revenues	218,027,000.00	107,682,766.66	77,649,243.10
class 3 – capital revenues	0.00	3,946,934.37	3,946,934.37
class 4 – subsidies received	429,824,000.00	667,969,196.69	691,024,364.69
Total expenses	1,959,822,000.00	2,118,274,985.96	1,983,312,479.50
class 5 – current expenses	1,679,160,000.00	1,790,257,373.54	1,719,275,965.78
class 6 – capital expenses	280,662,000.00	328,017,612.42	264,036,513.72
Revenues and expenses difference	93,467,000.00	66,761,911.76	261,817,800.04
class 8 – funding	-93,467,000.00	-66,761,911.76	-261,817,800.04



Muzeum olomoucké pevnosti | Museum of Olomouc Fortress

Výše příspěvku na provoz příspěvkovým organizacím za rok 2015

Amounts Contributed to Semi-budgetary Organisations in 2015

Název organizace	Příspěvek na provoz v Kč	V tom dotace, EU, stát, Olomoucký kraj v Kč
Zoologická zahrada Olomouc	23 815 773,00	1 215 773,00
Moravské divadlo Olomouc	109 429 000,00	5 729 000,00
Moravská filharmonie Olomouc	42 998 000,00	2 598 000,00
Knihovna města Olomouce	18 179 558,00	2 179 558,00
Hřbitovy města Olomouce	3 500 000,00	0,00
Celkem	197 922 331,00	11 722 331,00

Name of organization	Contribution to operation CZK	EU, Government and Region grants included CZK
Zoological Garden Olomouc	23,815,773.00	1,215,773.00
Moravian Theatre Olomouc	109,429,000.00	5,729,000.00
Moravian Philharmonic Olomouc	42,998,000.00	2,598,000.00
Library of the City of Olomouc	18,179,558.00	2,179,558.00
Cemeteries of the City of Olomouc	3,500,000.00	0.00
Total	197,922,331.00	11,722,331.00

Výše příspěvku na provoz školským organizacím za rok 2015

Amounts Contributed to School Organisations in 2015

Název organizace Name of organization	Příspěvek na provoz v Kč Contribution to operation CZK	V tom státní dotace, dotace kraje v Kč Government and Region grants included CZK
Mateřské školy Olomouc Olomouc Kindergartens		
MŠ Jílová	2 566 000,00	
MŠ Škrétova	890 000,00	
MŠ Helsinská	2 962 000,00	
MŠ Kpt. Nálepky	1 954 000,00	
MŠ Žižkovo nám.	1 229 000,00	9 000,00
MŠ Herrmannova	2 781 250,00	
MŠ Wolkerova	2 772 000,00	
MŠ Dělnická	1 915 000,00	
MŠ Michalské stromořadí	3 257 000,00	
MŠ Mozartova 6	1 539 000,00	
MŠ Zeyerova	1 326 000,00	
MŠ Rooseveltova	1 983 000,00	
Základní školy Olomouc Olomouc Elementary Schools		
ZŠ Heyrovského	8 036 566,00	789 670,00
ZŠ Zeyerova	4 989 334,00	403 334,00
ZŠ Stupkova	6 006 738,00	698 738,00
ZŠ a MŠ Řezníčkova	7 862 975,00	1 476 975,00
ZŠ tř. Spojenců	4 391 802,00	528 802,00
ZŠ a MŠ Demlova	7 789 588,00	814 588,00
ZŠ a MŠ Holice	4 683 731,00	561 731,00
ZŠ Mozartova	4 325 208,00	650 208,00
ZŠ a MŠ Nedvědova	11 672 707,00	1 535 707,00
FZŠ Tererovo nám.	6 691 192,00	1 037 192,00
FZŠ a MŠ Rožňavská (Dr. Milady Horákové)	11 082 350,00	1 079 350,00
FZŠ a MŠ Holečkova	16 400 713,00	506 018,00
FZŠ Komenium a Mateřská škola Olomouc	4 748 192,00	1 037 192,00
FZŠ Hálkova	5 467 945,00	1 251 945,00

Název organizace Name of organization	Příspěvek na provoz v Kč Contribution to operation CZK	V tom státní dotace, dotace kraje v Kč Government and Region grants included CZK
ZŠ a MŠ Svatoplukova	5 132 410,00	517 410,00
ZŠ a MŠ Sv. Kopeček (Dvorského)	4 563 296,00	463 296,00
ZŠ a MŠ Nemilany	5 668 986,00	423 780,00
ZŠ a MŠ Gorkého	4 413 000,00	

První stupeň základních škol | Primary Stage of Elementary Schools

ZŠ Drozdín	838 000,00	
Celkem Total	149 938 983,00	13 784 936,00



Bikepark Olomouc-Nemilany

Laureáti Ceny města Olomouce za rok 2014

Laureates of the Olomouc City Prize in 2014

■ BACK Gerlinde

nar. 22. 5. 1941, Schweinfurt | born 22nd May 1941 in Schweinfurt

Cena v oblasti jiné za výrazné a dlouholeté aktivity ve prospěch Olomouce a Olomoučanů |

Prize in the category "Other" for significant and long-term activities in favour of Olomouc and its inhabitants

■ HASTÍK Jiří, PhDr.

nar. 17. 12. 1945, Uherské Hradiště | born 17th December 1945 in Uherské Hradiště

Cena v oblasti kultura | Prize in the category of Culture

■ PACHMAN Richard

nar. 27. 4. 1966, Olomouc | born 27th April 1966 in Olomouc

Cena v oblasti kultura | Prize in the category of Culture

■ ZBORIL Radek, prof. RNDr., Ph.D.

nar. 21. 5. 1973, Olomouc | born 21st May 1973 in Olomouc

Cena v oblasti věda a výzkum | Prize in the category of Science and Research

■ BARTOŠ Michal, Mgr., PhD. a Sluňákov, Agentura ochrany přírody a krajiny ČR |

BARTOŠ Michal, Mgr., PhD. and Sluňákov, Nature Conservation Agency of the Czech Republic

za vybudování Domu přírody Litovelského Pomoraví | for construction of the House of the Litovelské Pomoraví nature

Cena za počin roku 2014 | Prize for Achievement of the Year 2014

■ VIČAR Jan, prof. PhDr., CSc. a kolektiv autorů | VIČAR Jan, prof. PhDr., CSc. and coll.

za vydání monografie Hudba v Olomouci 1945–2013 | for publication of the monography Music in Olomouc 1945–2013

Cena za počin roku 2014 | Prize for Achievement of the Year 2014



Statutární město Olomouc děkuje významným partnerům
a sponzorům za podporu příspěvkových organizací v roce 2015:

The Statutory City of Olomouc thanks to their major partners and sponsors
for their support of semi-budgetary organizations in 2015:



Artcom Group, s. r. o.



Moravská vodárenská, a. s.



Bidvest Czech Republic, s. r. o.



Olomoucký kraj



Hroší stavby Morava, a. s.



PAPCEL, a. s.



Jiří Kubíček, s. r. o.



PEPSICO CZ, a. s.



Koyo Bearings, s. r. o.



Plzeňský Prazdroj, a. s.



Pivovar Litovel, a. s.



RWE Česká republika, a. s.



Ministerstvo kultury ČR



TESCO SW, a. s.



Mladá Fronta DNES